

Guía de citación y referenciación en estilo Vancouver





Guía de citación y referenciación en estilo Vancouver



Centro de Recursos para el Aprendizaje
y la Investigación CRAI-USTA Bucaramanga

Director General

Fray Guillermo León Villa Hincapié, O.P.

Directora Técnica

Bib. Viviana Marcela Vargas Leal

Elaboración

Ing. Julián David López Báez

Contacto :

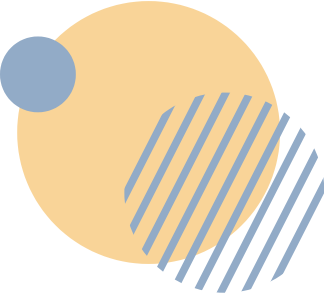
dirbiblio@ustabuca.edu.co

asesora@ustabuca.edu.co

(57) 6985858 Exts: 6324 - 6327 - 6340

Carrera 18 No. 9-27 Comuneros

Universidad Santo Tomás, seccional Bucaramanga

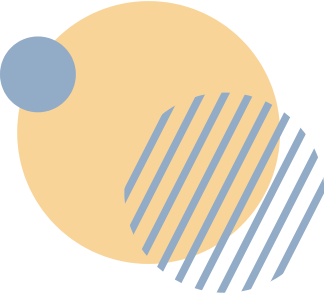


Contenido >>>>>



1. Introducción
2. Estilo Vancouver
3. ¿Cómo se cita en el texto?
4. Cita directa o textual
5. Cita textual corta
6. Cita textual larga
7. Cita parafraseada
8. Cita de cita
9. Referencias
10. ¿Que es plagio?
11. ¿Por qué debemos citar?





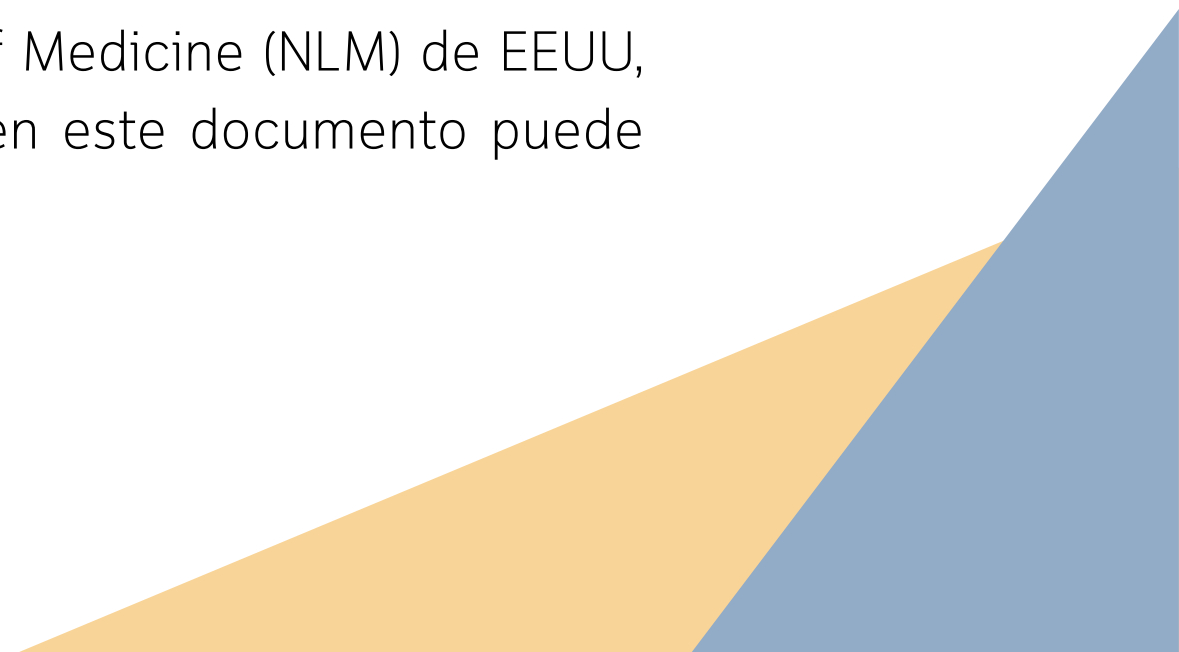
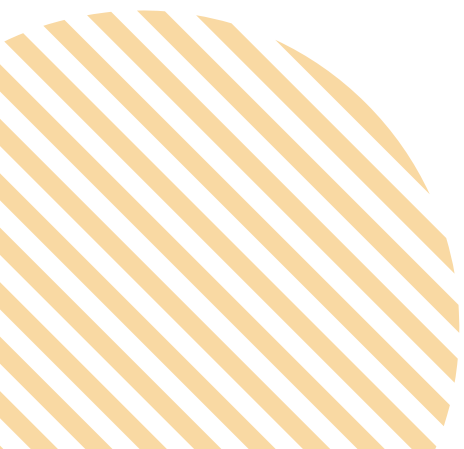
Introducción



La elaboración de esta guía pretende apoyar el proceso de presentación de los trabajos de grado de los diferentes programas de pregrado y posgrado adscritos a las áreas de las ***Ciencias de la Salud de la Universidad Santo Tomás de Bucaramanga***.

Los contenidos están basados en los criterios planteados por el ***Comité Internacional de Editores de Revistas Médicas*** [ICMJE] actualizado en Abril de 2010 para su estructura y manejo de citas y referencias de autores.

No es un manual oficial de la National Library of Medicine (NLM) de EEUU, por lo tanto, la información que se encuentra en este documento puede contar con adaptaciones.



Estilo Vancouver



El estilo Vancouver es un sistema de citación numérico (Index Medicus) desarrollado por el *Comité Internacional de Editores de Revistas Médicas (ICMJE)*. Se caracteriza por:

- Usar números consecutivos en el texto para identificar las fuentes.
- Incluir una lista numerada de referencias al final del documento, en el orden en que aparecen en el texto.
- Ser conciso y estandarizado, lo que facilita la lectura en publicaciones científicas.



¿Cómo se cita en el texto?

En el cuerpo del texto, se coloca un número ya sea como superíndice o entre paréntesis, y que remite a la fuente completa en la lista de referencias. Por ejemplo:

- La hipertensión arterial es una condición prevalente (1).

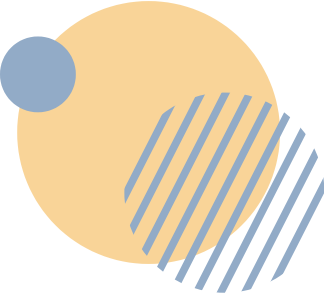
O también:

- La hipertensión arterial es una condición prevalente¹.

Si se cita la misma fuente varias veces, se usa el mismo número.

Para múltiples fuentes, se separan por comas o guiones: (2,3) o (4-6).





Cita directa o textual



Cita directa o textual

Una cita directa reproduce las palabras textuales de otra obra o de una obra propia publicada anteriormente.

En el estilo Vancouver, las citas directas o textuales se clasifican según su extensión:

- **Cita textual corta** (menores a 40 palabras)
- **Cita textual larga** (mayores a 40 palabras)

Cita textual corta



Cita textual corta

El texto a citar debe tener **menos de 40 palabras** y se debe colocar entre comillas dobles “”.

Ejemplo cita corta

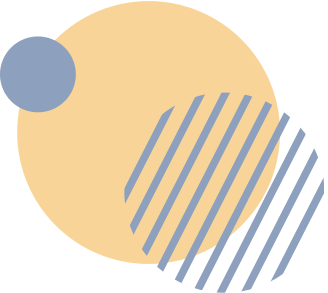
“La diabetes tipo 2 afecta a millones de personas en el mundo” (1, p. 12).

Se puede acompañar
del número de página

O también

“La diabetes tipo 2 afecta a millones de personas en el mundo”¹

Superíndice



Cita textual larga

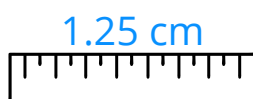


Cita textual larga

El texto a citar tiene mas de **40 palabras**. En este tipo de citas se omiten las comillas y se deja como un texto independiente con un margen izquierdo de **½ pulgada (1,25 cm)** más amplio que el resto del texto.

Ejemplo cita larga

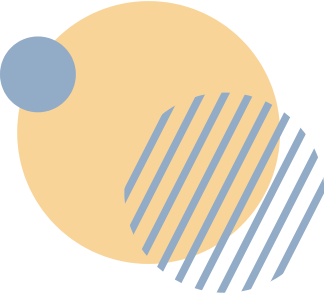
La salud pública enfrenta desafíos complejos que requieren enfoques interdisciplinarios.



La promoción de estilos de vida saludables, la prevención de enfermedades crónicas y la mejora del acceso a servicios médicos son pilares fundamentales para lograr una sociedad más equitativa y saludable. Estas acciones deben estar respaldadas por políticas públicas sólidas y basadas en evidencia científica. (1)



El punto va al final del párrafo,
antes del número de la cita.



Cita parafraseada



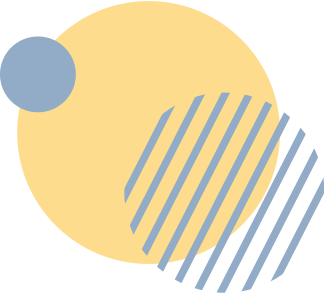
Cita indirecta o parafraseada

Parafrasear es exponer en palabras propias lo que formuló el autor de la fuente que se cita.

- El texto debe parafrasearse, no transcribirse tal como se encuentra en la fuente de información.
- La intención de esta cita es resumir, resaltar o reafirmar una idea concreta.

Nota: no es necesario escribir la cita entre comillas o incluirla en un texto independiente, no se coloca el apellido del autor, **solo el número**, a menos que lo menciones directamente en la oración.

- Si mencionas al autor en la oración, el número va **inmediatamente después del apellido**.
- Si usas **más de una fuente** para la misma idea, se separan los números **por comas o guiones**.

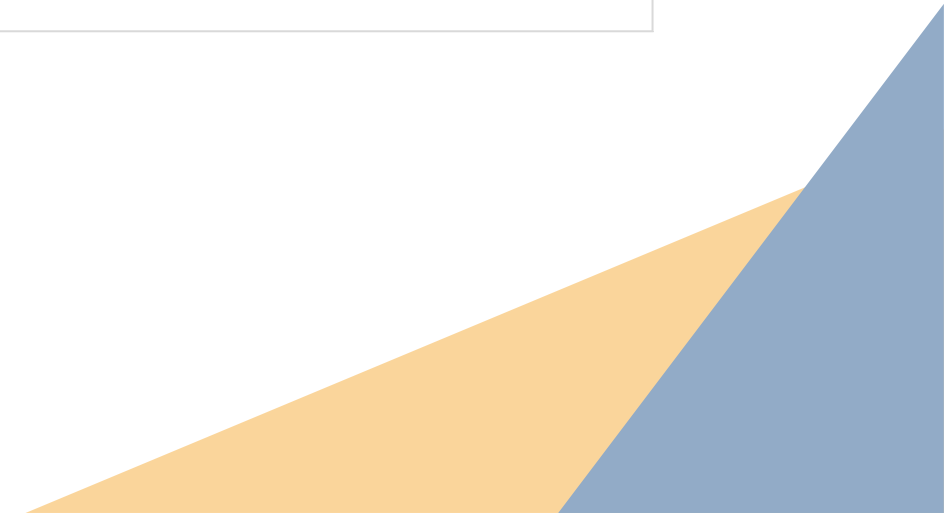


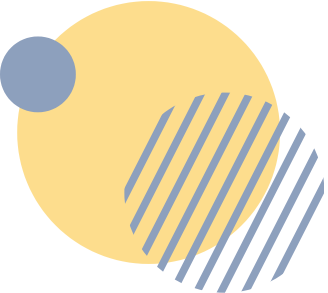
Ejemplo cita parafraseada



Ejemplos cita parafraseada

Tipo de cita	Ejemplo
Parafraseada sin autor en texto	El estrés laboral puede afectar la productividad (1).
Parafraseada con autor en texto	López et al. (2) proponen un modelo preventivo.
Con varias fuentes	El uso excesivo de dispositivos electrónicos afecta el sueño (3,4,7).





Cita de cita

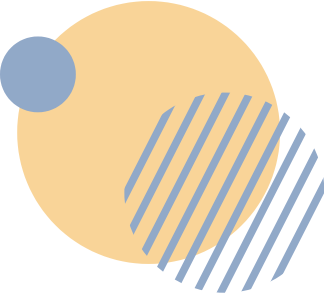
Cita de cita

Se utilizan cuando se tiene acceso a una fuente de información a través de otra.

Cita de cita es cuando el texto que te interesa ya está citado por otro autor.

En el estilo *Vancouver*, las **citas de cita** (también llamadas fuentes secundarias) se usan cuando no pudiste consultar el documento original, sino que encontraste la información citada dentro de otra fuente.

Sin embargo, *Vancouver* desaconseja usar citas de cita – siempre se recomienda buscar y citar la fuente original. Aun así, si es estrictamente necesario, se puede hacer de la siguiente manera:



Cita de cita

1. En el texto

Se menciona el **autor original** (el que realmente dijo la idea), pero se aclara que fue citado por **otro autor que sí consultaste**.

El número que aparece en el texto corresponde a la **fuentesecundaria** (la que leíste realmente).

Ejemplo:

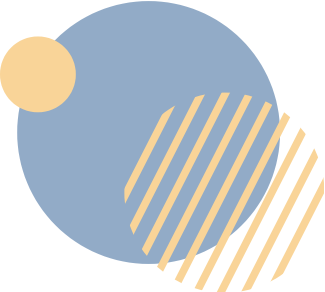
Según Watson, citado por Hernández (6), la motivación del personal influye directamente en la productividad.

2. En la lista de referencias

Solo incluyes la fuente secundaria, es decir, la que realmente consultaste. No debes incluir la fuente original, porque no la revisaste directamente.

Ejemplo:

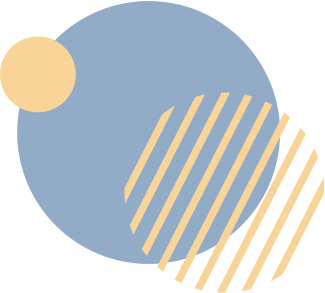
6. Hernández J. *Gestión del talento humano en instituciones de salud*. 2ª ed. Bogotá: Editorial Médica Panamericana; 2022.



Referencias >>>>>>

Las referencias es una lista de información completa de las fuentes citadas en el texto, se agregan al final del documento e inician en hoja independiente.

- Las referencias se enumeran en el mismo orden en que aparecen en el texto.
- No se ordenan alfabéticamente.
- Cada tipo de fuente tiene su formato específico.



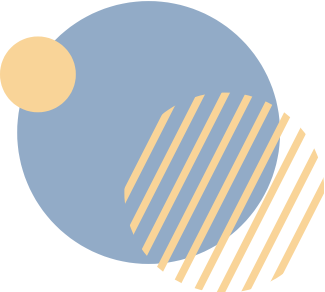
A continuación, presentamos ejemplos de formato por tipo de fuente:

Libro impreso

Formato: Autor(es). Título del libro. Edición. Lugar de publicación: Editorial; Año.

Ejemplo:

1. Tortora GJ, Derrickson B. Principios de anatomía y fisiología. 15ª ed. Ciudad de México: McGraw-Hill; 2017

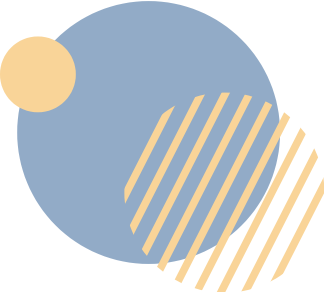


Libro electrónico

Formato: Autores. Título [Internet]. Lugar: Editor; año [revisión; consultado]. Disponible en: url.

Ejemplo:

2. Richardson ML. Approaches to differential diagnosis in musculoskeletal imaging [Internet]. Seattle (WA): University of Washington School of Medicine; 2007-2008 [revised 2007-2008; cited 2009 Mar 29]. Available from: <http://www.rad.washington.edu/mskbook/index.html>

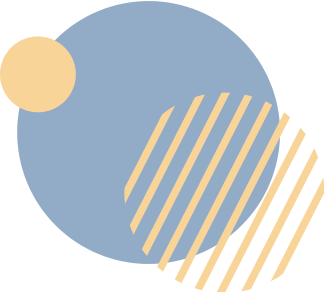


Capítulo de libro

Formato: Autor(es) del capítulo. Título del capítulo. En: Editor(es), editores. Título del libro. Edición. Lugar: Editorial; Año. páginas.

Ejemplo:

3. Díaz AM. Control de infecciones hospitalarias. En: Pérez J, editor. Microbiología médica. 3ª ed. Bogotá: Manual Moderno; 2018. p. 221-35.

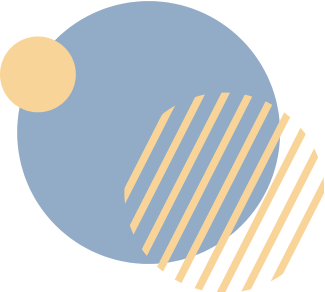


Artículo de revista

Formato: Autor/es. Título del artículo. Abreviatura internacional de la revista. año; volumen (número): página inicial-final del artículo.

Ejemplo:

4. Dawes J, Rowley J. Enhancing the customer experience: contributions from information technology, J Business Res. 2005; 36(5):350-7.

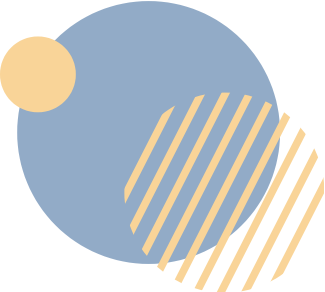


Artículos de revistas electrónicas

Formato: Autor. Título. Nombre de la revista abreviado [Internet] año [consultado]; volumen (número): páginas. Disponible en: url

Ejemplo:

5. Abood S. Quality of improvement initiative in nursing homes. Am J Nurs [Internet]. 2002 [Consultado 22 Nov 2021]; 102(6). Disponible en: <http://www.nursingworld.org>.



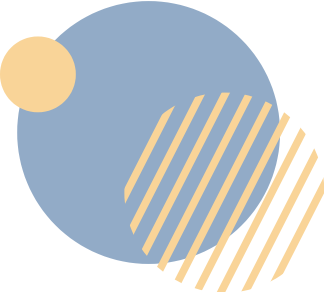
Artículos sin autor

Formato: Título del artículo. Abreviatura de la revista. Año; volumen (número): páginas.

Ejemplo:

6. Impacto del cambio climático en la salud pública. *Rev Panam Salud Publica*. 2021; 45(2): 115-23.

Nota: No se escribe “Anónimo” ni “Autor desconocido”. Simplemente se inicia con el título.

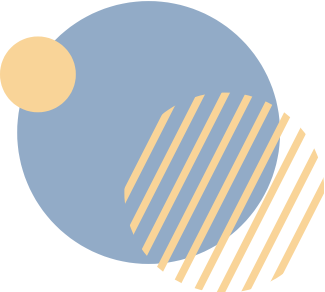


Tesis

Formato: Autor. Título de la tesis [tipo de tesis]. Lugar de publicación: Institución; Año.

Ejemplo:

7. Cárdenas J. Evaluación del uso racional de antibióticos en un hospital de tercer nivel [tesis de maestría]. Bogotá: Universidad Nacional de Colombia; 2021.

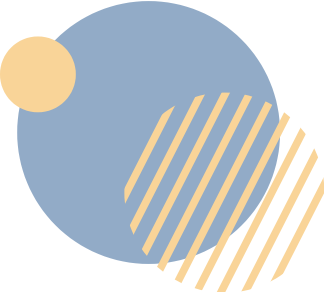


Actas de congresos y conferencias

Formato: se citan como un libro

Ejemplo:

8. Harnden P, Joffe JK, Jones WG, editors. Germ cell tumours V. Proceedings of the 5th Germ Cell Tumour Conference; 2001 Sep 13-15; Leeds, UK. New York:Springer; 2002.

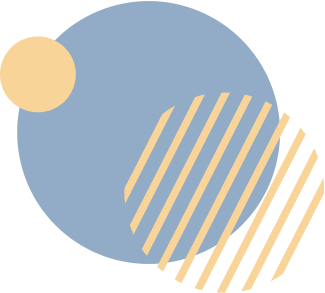


Comunicaciones y ponencias

Formato: Autor/es de la comunicación / ponencia. Título de la comunicación / ponencia. En: Título oficial del Congreso. Lugar de Publicación: Editorial; año. página inicial-final de la comunicación / ponencia.

Ejemplo:

9. Anderson JC. Current status of chorion villus biopsy. Paper presented at: APSB 1986. Proceedings of the 4th Congress of the Australian Perinatal Society, Mothers and Babies; 1986 Sep 8-10; Queensland, Australian. Berlin: Springer; 1986. p. 182-191



Patentes

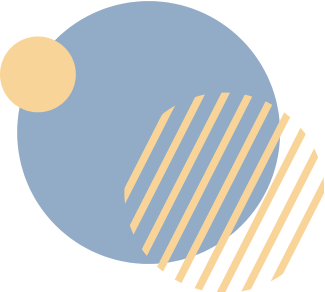
Formato: Autor(es) o inventor(es). Título de la patente. País de la patente, número de patente. Fecha de publicación.

Ejemplo:

10. Torres MJ, López R. Dispositivo portátil para monitoreo continuo de glucosa. Colombia, Patente No. CO1234567. 2022 jul 15.

Notas:

- Si hay varios inventores, se listan hasta seis y luego “et al.”
- Si no hay inventores personales, se usa la entidad titular de la patente.

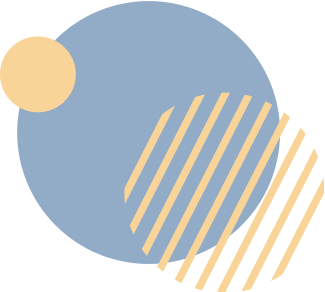


Documentos legales (leyes, decretos, resoluciones, etc.)

Formato: Nombre del país o entidad emisora. Título del documento legal, tipo y número del documento, fecha (día mes año). Publicado en: nombre del diario o gaceta, fecha de publicación.

Ejemplo:

11. Colombia. Ley 9 de 1979, por la cual se dictan medidas sanitarias. Diario Oficial No. 35.308, 24 ene 1979.

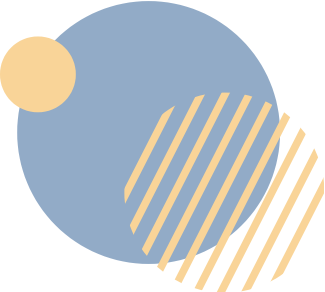


Documento en línea

Formato: Autor o entidad. Título del documento [Internet]. Lugar de publicación: Editorial o institución; Año [citado año mes día]. Disponible en: URL

Ejemplo:

12. Organización Mundial de la Salud. Informe mundial sobre la malaria 2023 [Internet]. Ginebra: OMS; 2023 [citado 2025 oct 8]. Disponible en: <https://www.who.int/>



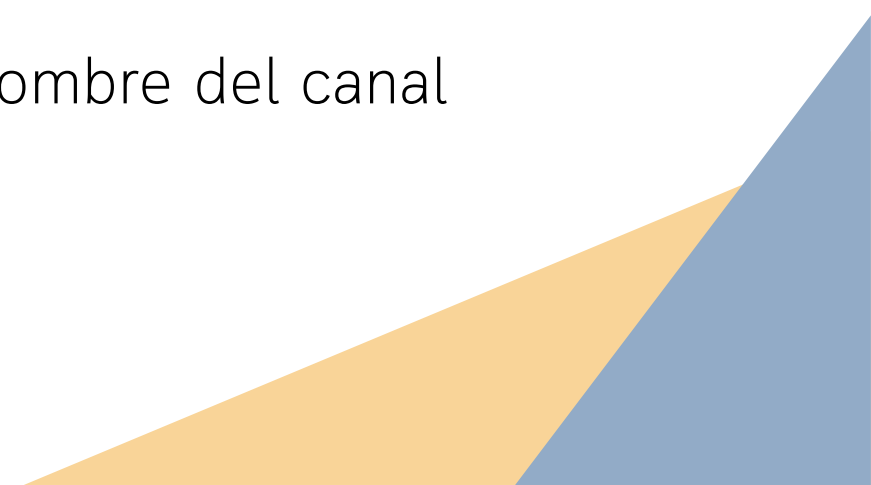
Video

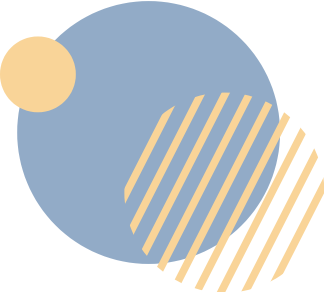
Formato: Autor o entidad responsable. *Título del video* [Internet]. Lugar de publicación (si aplica): Plataforma; Fecha de publicación [citado año mes día]. Disponible en: URL

Ejemplo:

13. Organización Mundial de la Salud. Cómo se propaga la COVID-19 [Internet]. YouTube; 2020 mar 9 [citado 2025 oct 8]. Disponible en: <https://www.youtube.com/watch?v=BtN-goy9VOY>

Consejo: Si no hay autor personal, usa la institución o el nombre del canal



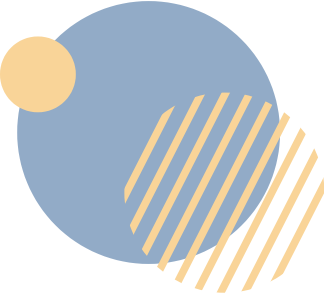


Sitios web

Formato: Autor/es. Título [Internet]. Lugar de publicación: Editor; Fecha de publicación [revisado; consultado]. Disponible en:

Ejemplo:

10. European Space Agency. ESA: Missions, Earth Observation: ENVISAT. [Internet]. [Consultado 3 Jul 2012]. Disponible en: <http://envisat.esa.int/>



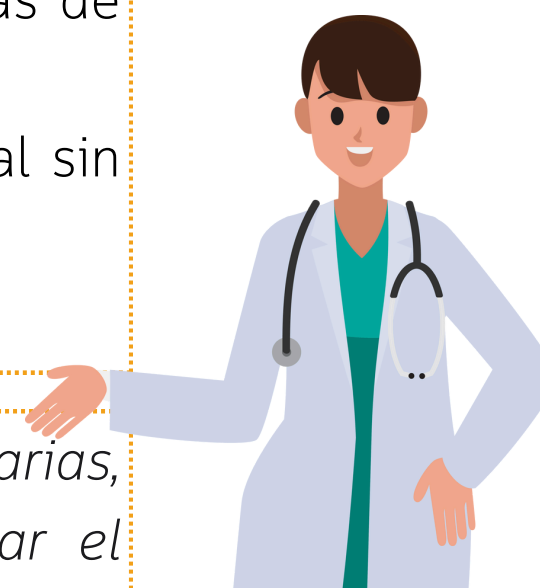
¿Qué es el plagio?

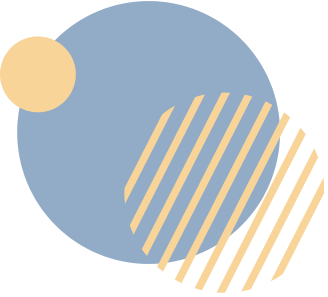
El **plagio** ocurre cuando se toman prestadas palabras o ideas de otros y no se reconoce expresamente haberlo hecho.

Es el acto de presentar como suyo el trabajo total o parcial sin ser su autor o autora.

Imitar un modelo y/o reproducirlo exactamente.

*“El estado colombiano protege a los autores de obras literarias, artísticas y científicas al otorgarles la facultad de reclamar el reconocimiento de su autoría, de decidir acerca de la forma de presentar su obra y de recibir beneficios económicos” **Ley 23 de 1982***





¿Por qué debemos citar?

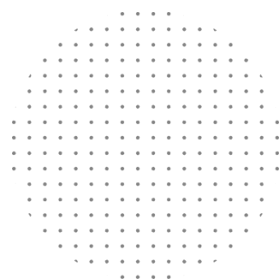
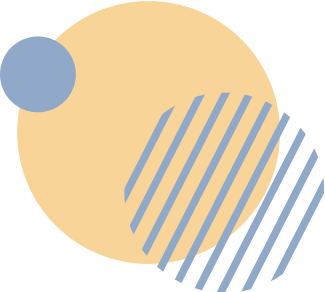


- No citar es intelectualmente deshonesto, además es un delito que se conoce como plagio.
- Porque la cita bibliográfica otorga rigor al trabajo académico.
- Orienta al lector para encontrar las fuentes originales.
- Cuando citamos mostramos el nivel de actualización del trabajo.
- Protege los derechos de autor.



Contactos y redes sociales





Referencias



1. International Committee of Medical Journal Editors (ICMJE). Recommendations for the Conduct, Reporting, Editing, and Publication of Scholarly Work in Medical Journals [Internet]. Updated 2024 [cited 2025 Nov 8]. Available from: <https://www.icmje.org/recommendations/>
2. National Library of Medicine (NLM). Citing Medicine: The NLM Style Guide for Authors, Editors, and Publishers [Internet]. 2nd ed. Bethesda (MD): National Center for Biotechnology Information; 2007 [updated 2022; cited 2025 Nov 8]. Available from: <https://www.ncbi.nlm.nih.gov/books/NBK7256/>
3. Universidad Autónoma de Madrid. Estilo Vancouver [Internet]. Bibliotecas biblioguías. 2025 [citado 11 de noviembre de 2025]. Disponible en: https://biblioguias.uam.es/citar/estilo_vancouver

